

គុករាំង

គុករាំង មានទីតាំងស្ថិតនៅខាងកើតទីប្រជុំជនតាំងក្រសាំងប្រមាណ ៨០០ម៉ែត្រ និងស្ថិតនៅក្នុងបរិវេណវត្តមួយឈ្មោះថា "វត្តពោធិរាំង" ក្នុងភូមិរាំងត្បូង ឃុំតាំងក្រសាំង ស្រុកសន្ទុក ខេត្តកំពង់ធំ។ ឈ្មោះ "គុករាំង" មានរំលេចនៅក្នុងរឿងព្រេងដែលនិទានអំពី "ភ្នំសន្ទុក" ដែលនិទានមកថា "កាលពីព្រេងនាយនៅស្រុកសន្ទុក ខេត្តកំពង់ធំ មានស្តេចមួយអង្គ ទ្រង់មានព្រះអគ្គមហេសី ព្រះរាជបុត្រ ស្រីស្នំក្រមការ សេនាទាហាន និងនាហ្មឺនសព្វមុខមន្ត្រីជាច្រើនស្តេចទ្រង់បានចេញ ព្រះរាជបញ្ជាឲ្យត្រូវព្រៃមួយកន្លែង សង់ប្រាសាទ និងគុក ភូមិប្រាសាទរហូតមកទល់សព្វថ្ងៃ។ លុះបានសង់ប្រាសាទនោះហើយ ព្រះរាជាទ្រង់ត្រាស់បង្គាប់ឲ្យត្រូវព្រៃមួយកន្លែងទៀត ពាយព្យប្រាសាទនោះ ធ្វើជាទីសម្រាប់ស្រីស្នំ មានកំពែងជុំវិញ ហើយទីនោះក៏ជាប់មានឈ្មោះថា "ភូមិរាំង" រហូតមកទល់សព្វថ្ងៃ។ រឿងព្រេងមួយនេះ ស្តាប់ទៅអាចទាក់ទងនឹងឈ្មោះ "គុករាំង" បានខ្លះៗ។ ប៉ុន្តែ អ្វីដែលគួរសម្គាល់នោះគឺ តើហេតុដូចម្តេចបានជាអ្នកស្រុកហៅប្រាសាទនេះថា "គុករាំង"? ពាក្យ "គុក" គឺជាពាក្យដែលអ្នកស្រាវជ្រាវស្គាល់ជាទូទៅដែលសំដៅលើ "ប្រាសាទ"។ ដោយឡែកពាក្យ "រាំង" អាចមានន័យពីរយ៉ាង ដែលន័យទីមួយអាចមានថ្នាក់ពាក្យជាកិរិយាសព្វដែលមានន័យថា "បាំង" ហើយត្រូវនឹងពាក្យខ្មែរបុរាណថា "បងី" ដូចមានចារឹកនៅក្នុងសិលាចារឹកព្រះធាតុរកា K.155, សិលាចារឹកកំពែងយ៉ៃ (ស្រុកសៀមសព្វថ្ងៃ) K.374^១ ន័យទីពីរ ពាក្យ "រាំង" អាចមានន័យជានាមថា "កំពែង" ដែលត្រូវនឹងពាក្យខ្មែរបុរាណ "កំពង់" ដូចមានចារឹកនៅក្នុងសិលាចារឹកជាច្រើនដូចជា សិលាចារឹកក្តីស្តី (ព្រៃវែង) K.760, សិលាចារឹកស្រងែ (សៀមរាប) K.933, សិលាចារឹកស្តុកកក់ធំ (ស្រះកែវ សៀមសព្វថ្ងៃ) K.235, សិលាចារឹកក្តីអង្គ (ព្រៃវែង) K.56^២ ដូច្នោះហើយ ការដែលគេហៅថា "គុករាំង" ទំនងមកពីនៅជុំវិញប្រាសាទមានកំពែងព័ទ្ធជុំវិញ ឬអាចសំដៅលើប្រាសាទដែលស្ថិតនៅភូមិរាំង។ ក្នុងនេះដែរ "គុករាំង" មានន័យថា "គុកដាក់មនុស្សនៅក្នុងព្រះបរមរាជវាំង" តាមការរៀបរាប់ដូចរឿងព្រេងខាងលើ ទំនងមិនត្រឹមត្រូវឡើយ។

កន្លងមក ការស្រាវជ្រាវនៅប្រាសាទនេះមានតិចតួចខ្លាំងណាស់។ ក្នុងនោះ មានលោក Henri Parmentier បានសិក្សាគ្រាស់ក្រែលជាងគេនៅឆ្នាំ១៩១៣ និង១៩២៧។ ក្រោយមក លោក

^១ Saveros Pou 1992: 292.
^២ Saveros Pou 1992: 91.

អត្ថបទ៖ គុករាំង

Jean Boisselier គ្រាន់តែបានបញ្ជាក់តិចតួចប៉ុណ្ណោះ។ ក្រោយមកទៀត ឆ្នាំ២០០៨ ក្រសួងវប្បធម៌ និងវិចិត្រសិល្បៈ សហការជាមួយសាលាបារាំងចុងបូព៌ាប្រទេស ក៏បានចុះបញ្ជីប្រាសាទមួយនេះ ដែរ ដោយបានរៀបរាប់សង្ខេបអំពីរចនាសម្ព័ន្ធទូទៅ។

គុករាំង សាងសង់ឡើងអំពីឥដ្ឋ មានរាងបួនជ្រុងស្មើ បែរមុខទៅទិសខាងកើត ហើយជញ្ជាំង ផ្សេងទៀតគេលម្អជាទ្វារបញ្ឆោត (រូបលេខ១-៣)។ ទ្វារនីមួយៗ គេរៀបឥដ្ឋដូចជាបន្ទះត្រង់នៅ ចំកណ្តាល ហើយអមដោយសសរផ្កាបនិងហោជាងនៅខាងលើ។ ហោជាងនៅទិសខាងកើត ផ្នែកកណ្តាលមានលម្អដោយក្បាច់រាងដូចជាកូនវិមានអណ្តែត^៣ (រូបលេខ៤) និងមានចម្លាក់គូឌុ^៤ (រូបលេខ៥) ដែលស្ថិតក្នុងទម្រង់សិល្បៈរចនាបថកំពង់ព្រះ ស.វ.ទី៨ និងមានលក្ខណៈស្រដៀង ប្រាសាទភូមិប្រាសាទដែលស្ថិតនៅមិនឆ្ងាយពីគុករាំងដែរ។ ចំណែក ផ្តែរទ្វារ មានការលុបផ្នែក កណ្តាលស្ទើរតែទាំងអស់ ប៉ុន្តែយើងអាចនៅមើលឃើញចម្លាក់សត្វមករនៅខាងចុងផ្តែរ ដែល ចម្លាក់សត្វមករនេះបែរមុខចេញមកក្រៅ ហើយនៅផ្នែកខាងលើយើងឃើញចង្វាយក្បាច់អង្ករ ឆ្ងាស់តម្រៀបគ្នា (រូបលេខ៦)។^៥ ផ្តែរទ្វារនេះ យើងឃើញនៅផ្នែកខាងចុងមានស្នាមកាត់ចោលខ្លះ ដែលយើងអាចសន្និដ្ឋានបានថា ផ្តែរនេះទំនងមិនមែនជាផ្តែរដើមកាលពីសាងសង់ប្រាសាទនៅ ដំណាក់កាលដំបូងឡើយ។ ក្បាច់លម្អរបស់ផ្តែរ មានទម្រង់ដូចសិល្បៈចុងរចនាបថគូលែន និង ដើមរចនាបថព្រះគោ ដើមស.វ.ទី៩ ដ្បិតយើងឃើញចម្លាក់សត្វមករមានលក្ខណៈស្រដៀងខ្លាំង ជាមួយផ្តែរទ្វារប្រាសាទត្រពាំងផងនៅខេត្តសៀមរាប។

តើផ្តែរទ្វារនេះទំនងលើកដាក់នៅសម័យណា?

ប្រសិនបើយើងឱ្យអាយុកាលរបស់ផ្តែរនៅរវាងដើមស.វ.ទី៩ ដូច្នោះយើងក៏អាចដឹងច្បាស់ថា ផ្តែរនេះប្រាកដជាលើកដាក់ក្រោយដើមស.វ.ទី៩ ព្រោះគេអាចយកផ្តែរនេះមកពីទីណាផ្សេងមក កាត់តម្រឹមដាក់នៅលើប្រាសាទដែលសាងសង់ឡើងតាំងពីស.វ.ទី៨។

នៅខាងមុខប្រាសាទ យើងឃើញទ្រនាប់ដណ្តើរមួយដែលធ្វើអំពីថ្មភក់ មានរាងដូចគ្របកល្យក ដែលអាចមានអាយុកាលនៅសម័យមុនអង្គរ (ស.វ.ទី៧-៨)^៦ ហើយជាកស្តុតាងមួយសម្រាប់ បញ្ជាក់អាយុកាលរបស់ប្រាសាទ ប៉ុន្តែកស្តុតាងនេះមិនអាចបញ្ជាក់ពីកាលបរិច្ឆេទនៃការលើកផ្តែរ

^៣ Parmentier 1927: 356
^៤ Bénisti 1970: 15
^៥ Boisselier 1966: 158
^៦ ជន ប័ណ្ណវត្ត ២០១៨: ១៦-២៥។

អត្ថបទ៖ គុករ៉ាំង

បានឡើយ (រូបលេខ៧)។ អ្វីដែលគួរកត់សម្គាល់ជាតិកតាងសំខាន់នោះ គឺនៅក្បែរប្រាសាទមាន ជើងទម្រមួយដែលគេធ្លាក់ដោយថ្មមួយដុំធ្លាប់គ្នាបានជាជើងទម្រ និងមានស្លាកស្នាមចម្លាក់គ្រុឌ ចំពាក់កណ្តាលជើងទម្រនោះ ដែលអាចឱ្យយើងសន្និដ្ឋានបានថា ជើងទម្រនេះអាចស្ថិតនៅក្នុង រចនាបថកោះកេរ ស.វ.ទី១០ (រូបលេខ៨)។^៧ តិកតាងនេះ នាំឱ្យយើងដឹងថា នៅស.វ.ទី១០ គុករ៉ាំង ទំនងមានការជួសជុល និងកែប្រែប្រែបន្ថែមឡើងវិញនៅរជ្ជកាលព្រះបាទជ័យវរ្ម័នទី២ (គ.ស.៩២៨-៩៤១) ហើយលក្ខណៈបែបនេះ យើងធ្លាប់ឃើញមាននៅប្រាសាទអំពិលរលំដែលជាប្រាសាទស.វ.ទី៨ និង កែប្រែបន្ថែមនៅស.វ.ទី១០ ដូចប្រាសាទគុករ៉ាំងដែរ។ ម៉្លោះហើយ ការកែប្រែនៅស.វ.ទី១០នេះហើយ ដែលប្រហែលជាពេលគេលើកផ្តែរទ្វារនេះដាក់នៅលើប្រាសាទ។ លើសពីនេះ នៅក្នុងអត្ថបទ របស់លោក Henri Parmentier បានរៀបរាប់ថា សសរពេជ្រនៅគុករ៉ាំងមានរាងប្រាំបីជ្រុង នេះក៏អាច ជាតិកតាងបញ្ជាក់អំពីសកម្មភាពមនុស្សនៅសម័យអង្គរដូចគ្នា ដ្បិតសសរពេជ្រសម័យអង្គរច្រើន មានរាងប្រាំបីជ្រុង ប៉ុន្តែសព្វថ្ងៃសសរពេជ្រនេះបានបាត់បង់ពីទីតាំងដើមទៅហើយ។^៨

ជារួមមក គុករ៉ាំង ទំនងជាប្រាសាទដែលចាប់ផ្តើមសាងសង់ឡើងនៅដើមស.វ.ទី៨ ក្នុងរចនាបថ កំពង់ព្រះ ហើយទំនងសាងបន្ថែមនៅស.វ.ទី១០ ក្នុងរចនាបថកោះកេរ រាជ្យព្រះបាទជ័យវរ្ម័នទី២ (គ.ស.៩២៨-៩៤១) ហើយចំណែកផ្តែរទ្វារវិញ គឺជាផ្តែរទ្វារចាស់នៅស.វ.ទី៩ ដែលទំនងគេយក មកពីទីតាំងណាមួយមកកាត់តម្រឹមលើកដាក់នៅលើប្រាសាទក្នុងរវាងស.វ.ទី១០។



^៧ ហុក ស្រីលក្ខណៈ ២០១៦: ៣៣-៣៥។

^៨ Parmentier 1927: 182.



រូបលេខ១១៖ គុករាំង (មើលពីទិសខាងកើត)



រូបលេខ១២៖ គុករាំង (មើលពីទិសនិរតី)



រូបលេខ៣៖ គុករាំង (មើលពីទិសខាងលិច)



រូបលេខ៤៖ វិមានអណ្តែត នៅមុខខាងកើត



រូបលេខ៥៖ ចម្លាក់តូចៗ នៅមុខខាងកើត



រូបលេខ៦៖ ផ្តែរទ្វារ នៅមុខខាងកើត



រូបលេខ៧៖ ទ្រនាប់ជណ្តើរ នៅមុខខាងកើត



រូបលេខ៨៖ បំណែកជើងទម្រមានស្លាកស្នាមរូបគ្រុឌ

ឯកសារយោង

ជន ច័ន្ទណារត្ន

២០១៨, ការវិវត្តទ្រទ្រង់ដំណើរនៅក្នុងសិល្បៈខ្មែរ, ភ្នំពេញ

ហុក ស្រីលក្ខណ

២០១៦, ការវិវត្តជើងទម្រក្នុងសិល្បៈខ្មែរ, ភ្នំពេញ

Bénisti, Mireille

1970, “*Rapports entre le premier art Khmer et l’art Indien*” EFEO, Tome I-II, Paris

Boisselier, Jean

1966, “*Asie du Sud-Est, Le Cambodge*”, Tome I, Paris

Parmentier, Henri

1927, “*L’Art Khmér Primitif*”, Tome I, Paris

Saveros Pou

1992, *Dictionnaire Vieux Khmer-Français-Anglais*, Paris

